LA CIMBALI

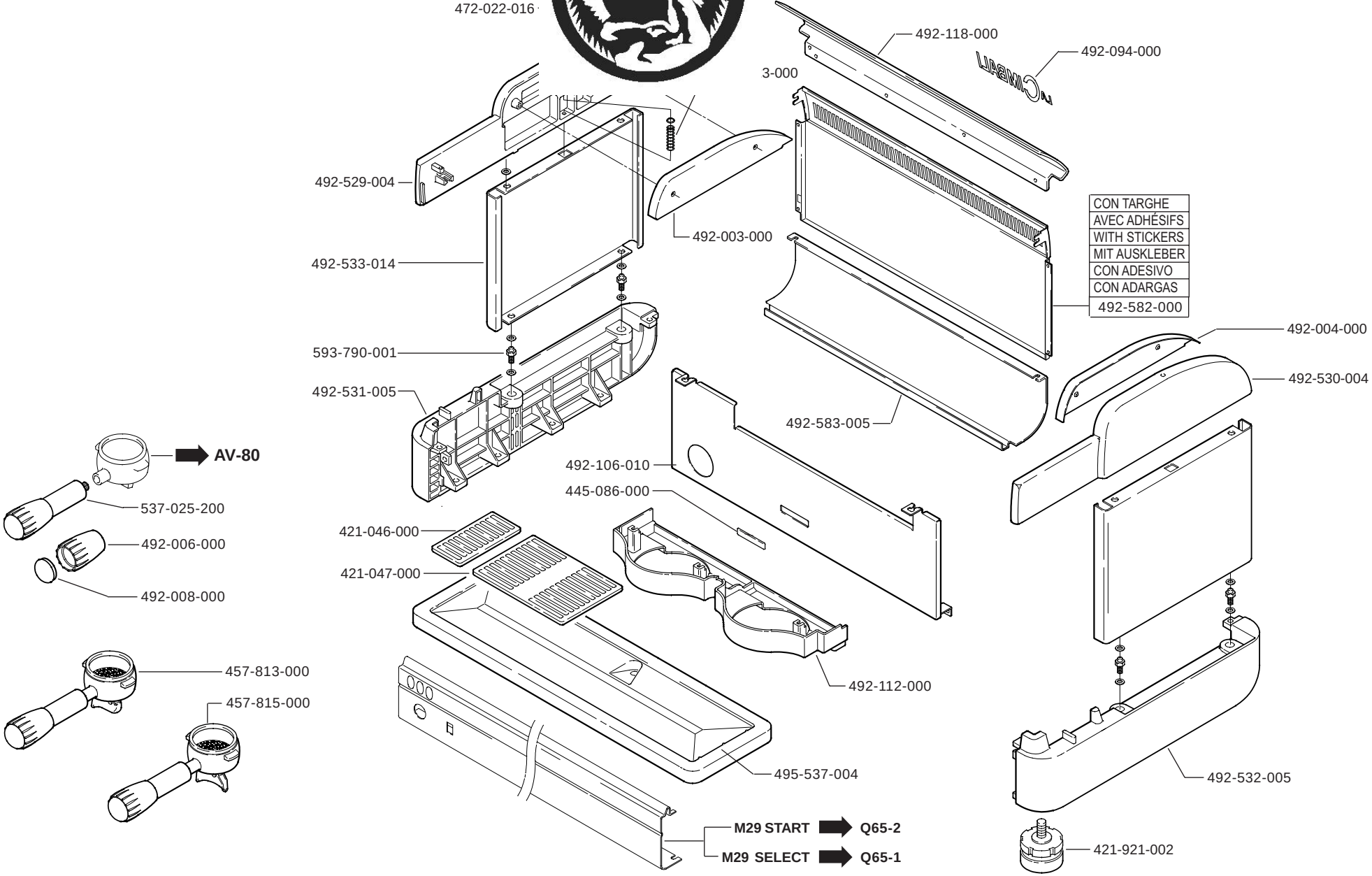
M29 SELECT - START

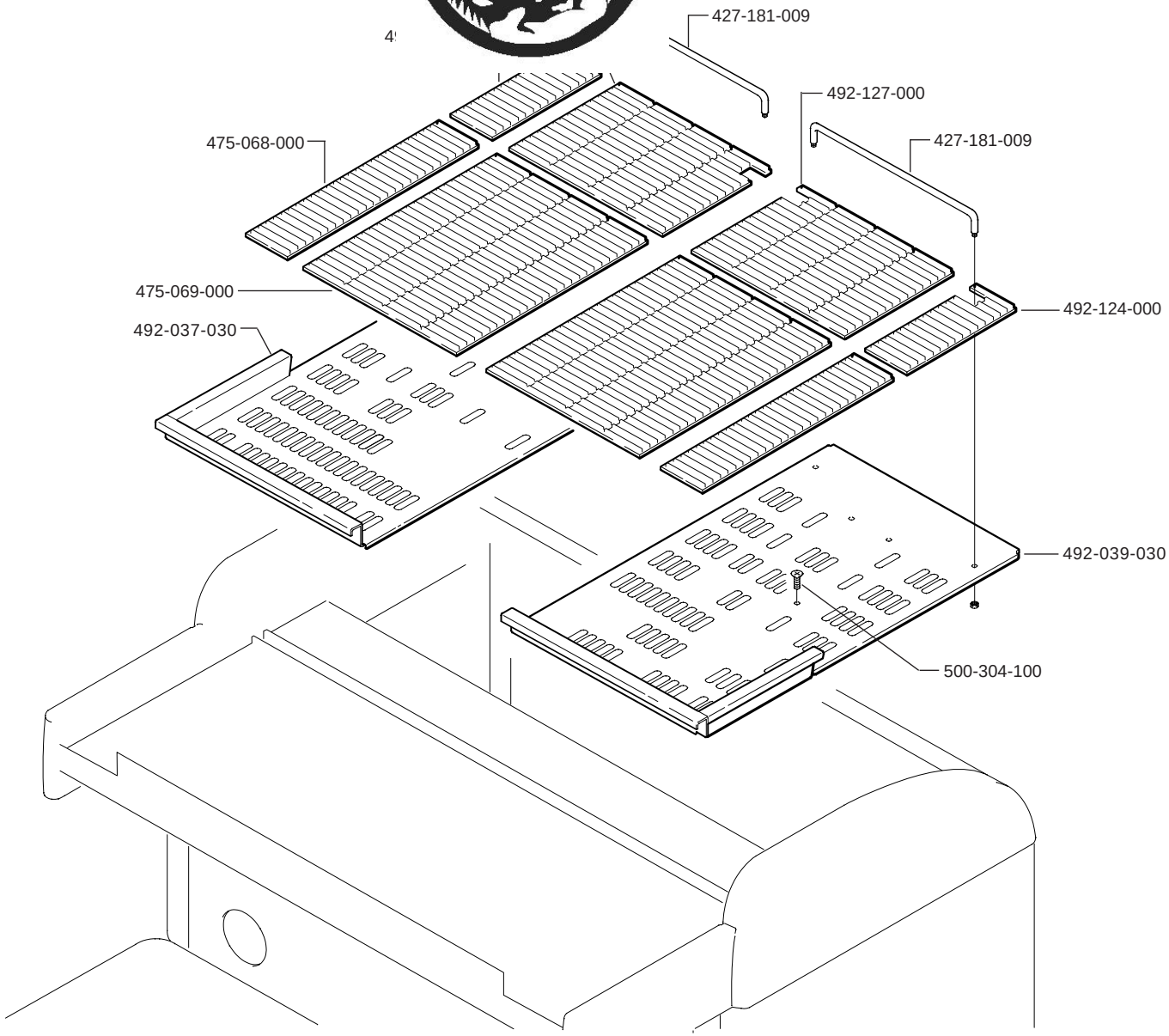
PARTI DI RICAMBIO
PIECES DETACHEES
SPARE PARTS
ERSATZTEILE
LISTA DE RECAMBIOS
PEÇAS SOBRESSALENTES

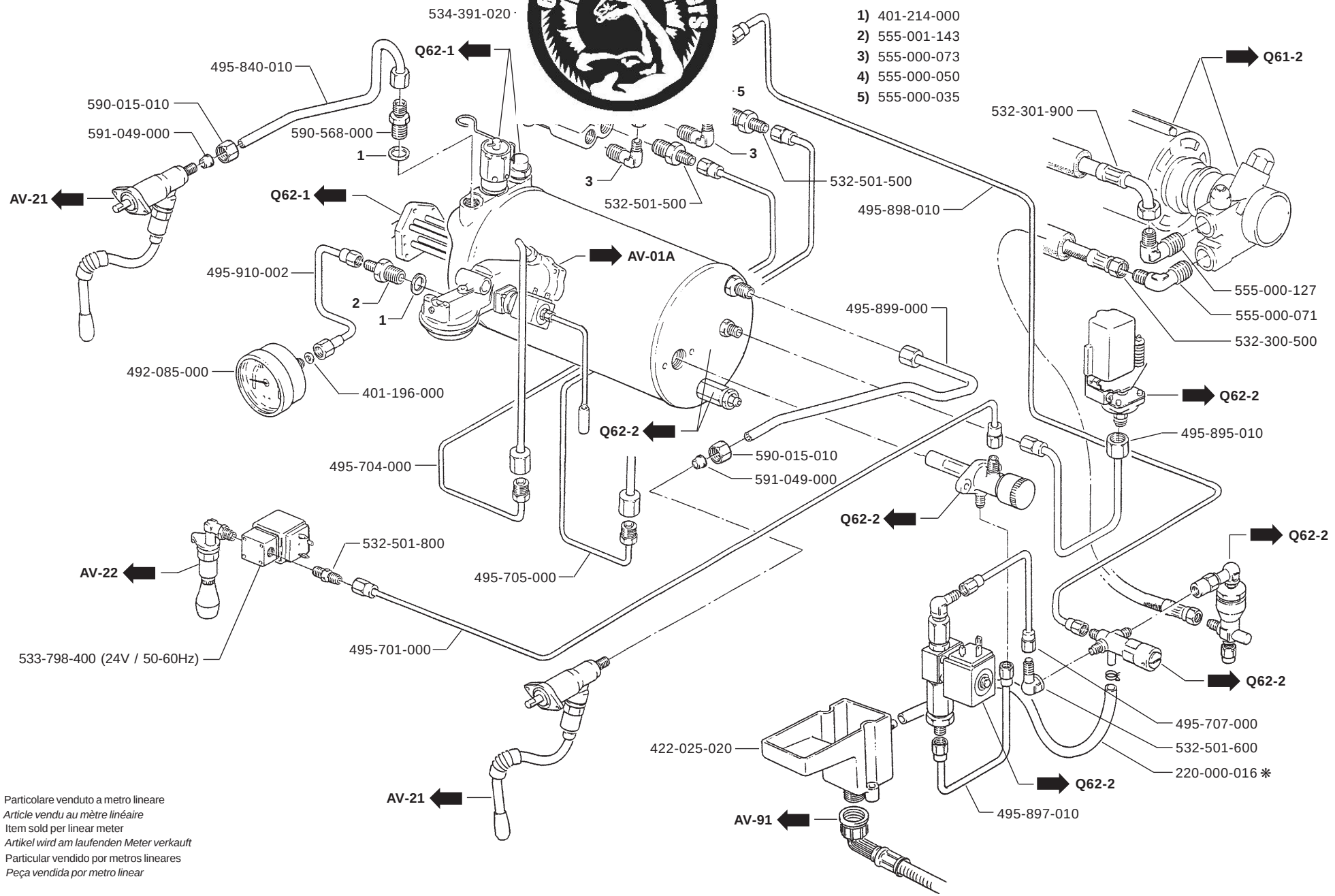
MACCHINA PER CAFFE
MACHINE A CAFE
COFFEE MACHINE
KAFFEEMASCHINE
MAQUINA POR CAFÉ
MÁQUINA PARA CAFÉ

SELECT **START**	CARROCERIA *ESTRUTURA*	COACHWORK *KAROSSERIE*	CARROZZERIA *CARROSSERIE*	ED. AUSGABE **11 - 07**	TAB. **Q60-1**
SELECT R **START R**	CARROCERIA *ESTRUTURA*	COACHWORK *KAROSSERIE*	CARROZZERIA *CARROSSERIE*	ED. AUSGABE **11 - 07**	TAB. **Q60-1A**
SELECT **START**	CALIENTATAZAS *ESCALDA CHÁVENAS*	CUPS - WARMER *TASSENWÄRMER*	SCALDATAZZE *CHAUFFE-TASSES*	ED. AUSGABE **11 - 07**	TAB. **Q60-2**
SELECT **START**	CARROCERIA - VERSION VASOS ALTOS *ESTRUTURA - VERSÃO ALTA*	COACHWORK - TALL CUP VERSION *KAROSSERIE - FÜR HOHE-GLÄSER*	CARROZZERIA - VERSIONE ALTA *CARROSSERIE - VERSION HAUTE*	ED. AUSGABE **11 - 07**	TAB. **Q60-3**
SELECT R **START R**	CARROCERIA - VERSION VASOS ALTOS *ESTRUTURA - VERSÃO ALTA*	COACHWORK - TALL CUP VERSION *KAROSSERIE - FÜR HOHE-GLÄSER*	CARROZZERIA - VERSIONE ALTA *CARROSSERIE - VERSION HAUTE*	ED. AUSGABE **11 - 07**	TAB. **Q60-3A**
SELECT	INSTALACION HIDRAULICA *SISTEMA HIDRÁULICO*	HYDRAULIC PIPE SYSTEM *LEITUNGEN*	IMPIANTO IDRAULICO *CIRCUIT IDRAULIQUE*	ED. AUSGABE **11 - 07**	TAB. **Q61-1**
START	INSTALACION HIDRAULICA *SISTEMA HIDRÁULICO*	HYDRAULIC PIPE SYSTEM *LEITUNGEN*	IMPIANTO IDRAULICO *CIRCUIT IDRAULIQUE*	ED. AUSGABE **11 - 07**	TAB. **Q61-2**

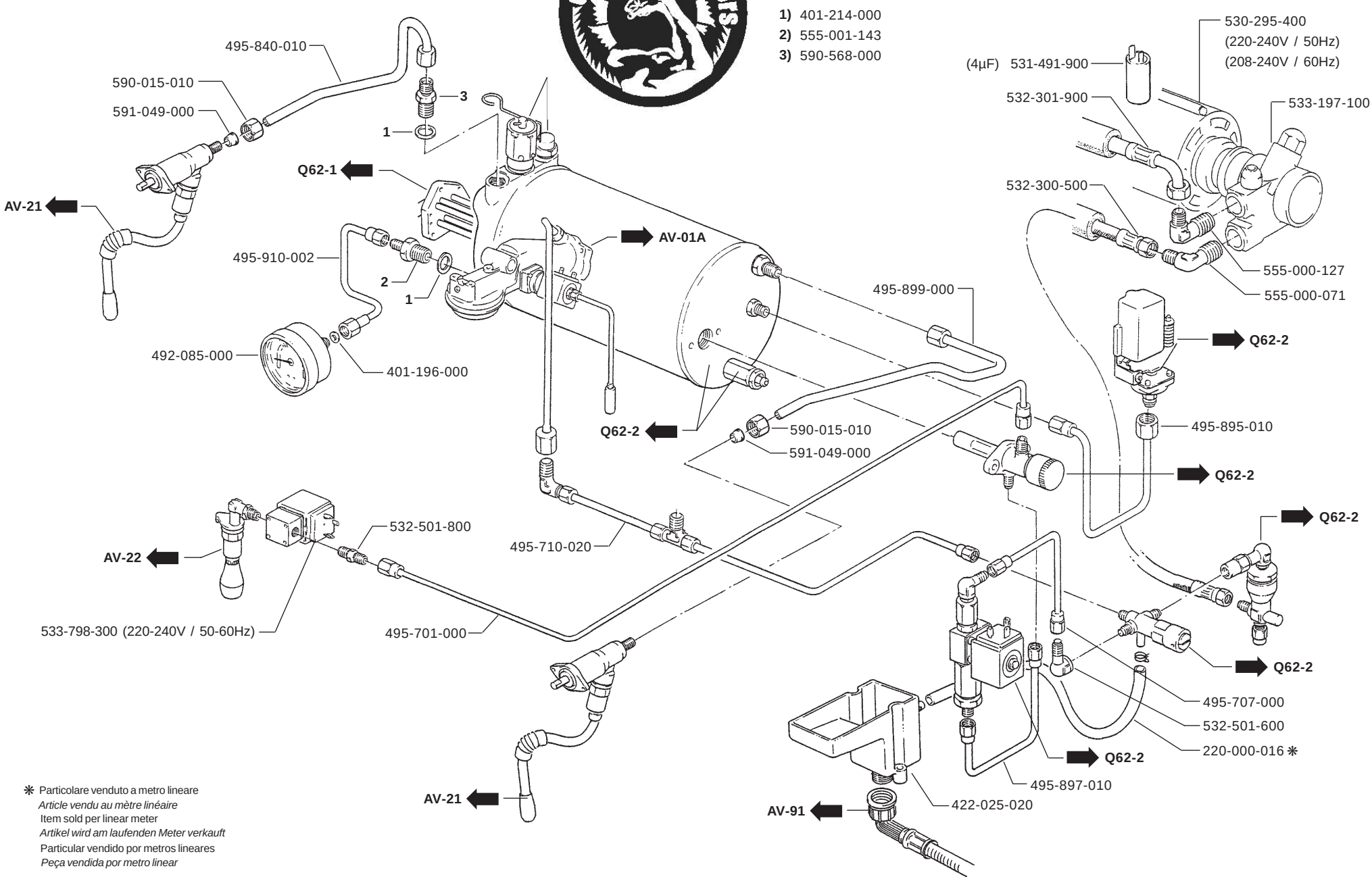
SELECT	INSTALACION HIDRAULICA *SISTEMA HIDRÁULICO*	HYDRA	IMPIANTO IDRAULICO *CIRCUIT IDRAULIQUE*	ED. AUSGABE **11 - 07**	TAB. **Q61-3**
SELECT R	INSTALACION HIDRAULICA *SISTEMA HIDRÁULICO*	HYDRA *LEITUNGEN*	IMPIANTO IDRAULICO *CIRCUIT IDRAULIQUE*	ED. AUSGABE **11 - 07**	TAB. **Q61-3A**
START	INSTALACION HIDRAULICA *SISTEMA HIDRÁULICO*	HYDRAULIC PIPE SYSTEM *LEITUNGEN*	IMPIANTO IDRAULICO *CIRCUIT IDRAULIQUE*	ED. AUSGABE **11 - 07**	TAB. **Q61-4**
SELECT **START**	EQUIPO DE CALDERA *EQUIPAMENTO DA CALDEIRA*	BOILER EQUIPMENT *KESSEL-AUSRÜSTUNG*	EQUIPAGGIAMENTO CALDAIA *EQUIPEMENT CHAUDIERE*	ED. AUSGABE **11 - 07**	TAB. **Q62-1**
SELECT **START**	EQUIPO DE CALDERA *EQUIPAMENTO DA CALDEIRA*	BOILER EQUIPMENT *KESSEL-AUSRÜSTUNG*	EQUIPAGGIAMENTO CALDAIA *EQUIPEMENT CHAUDIERE*	ED. AUSGABE **11 - 07**	TAB. **Q62-2**
SELECT **START**	MEZCLADOR AGUA CALIENTE *MISTURADOR ÁGUA QUENTE*	HOT WATER MIXER *HEISSWASSERMISCHER*	MISCELATORE ACQUA CALDA *MÉLANGEUR EAU CHAUDE*	ED. AUSGABE **11 - 07**	TAB. **Q62-3**
SELECT R		TURBOSTEAM		ED. AUSGABE **11 - 07**	TAB. **Q62-4**
SELECT	PANEL DE COMANDOS *PAINEL COMANDO*	CONTROL PANEL *STEUERUNG*	PANNELLO COMANDI *TABLEAU DE COMMANDE*	ED. AUSGABE **11 - 07**	TAB. **Q65-1**
SELECT R	PANEL DE COMANDOS *PAINEL COMANDO*	CONTROL PANEL *STEUERUNG*	PANNELLO COMANDI *TABLEAU DE COMMANDE*	ED. AUSGABE **11 - 07**	TAB. **Q65-1A**
START	CAJA ELÉCTRICA - PANEL DE COMANDOS *CAIXA ELÉTRICA - PAINEL COMANDO*	ELECTRICAL BOX - CONTROL PANEL *SCHALTKASTEN - STEUERUNG*	SCATOLA ELETTRICA - PANNELLO COMANDI *BOíTE ÉLECTRIQUE - TABLEAU DE COMMANDE*	ED. AUSGABE **11 - 07**	TAB. **Q65-2**
SELECT	CAJA ELÉCTRICA *CAIXA ELÉTRICA*	ELECTRICAL BOX *SCHALTKASTEN*	SCATOLA ELETTRICA *BOíTE ÉLECTRIQUE*	ED. AUSGABE **11 - 07**	TAB. **Q65-3**
SELECT R	CAJA ELÉCTRICA *CAIXA ELÉTRICA*	ELECTRICAL BOX *SCHALTKASTEN*	SCATOLA ELETTRICA *BOíTE ÉLECTRIQUE*	ED. AUSGABE **11 - 07**	TAB. **Q65-3A**


472-022-016
492-118-000
492-094-000
3-000
492-529-004
492-003-000
492-533-014
CON TARGHE
AVEC ADHÉSIFS
WITH STICKERS
MIT AUSKLEBER
CON ADESIVO
CON ADARGAS
492-582-000
492-004-000
492-530-004
593-790-001
492-531-005
492-583-005
AV-80
492-106-010
445-086-000
537-025-200
492-006-000
421-046-000
421-047-000
492-008-000
457-813-000
457-815-000
492-112-000
495-537-004
492-532-005
M29 START
Q65-2
M29 SELECT
Q65-1
421-921-002


427-181-009
492-127-000
427-181-009
475-068-000
475-069-000
492-124-000
492-037-030
492-039-030
500-304-100

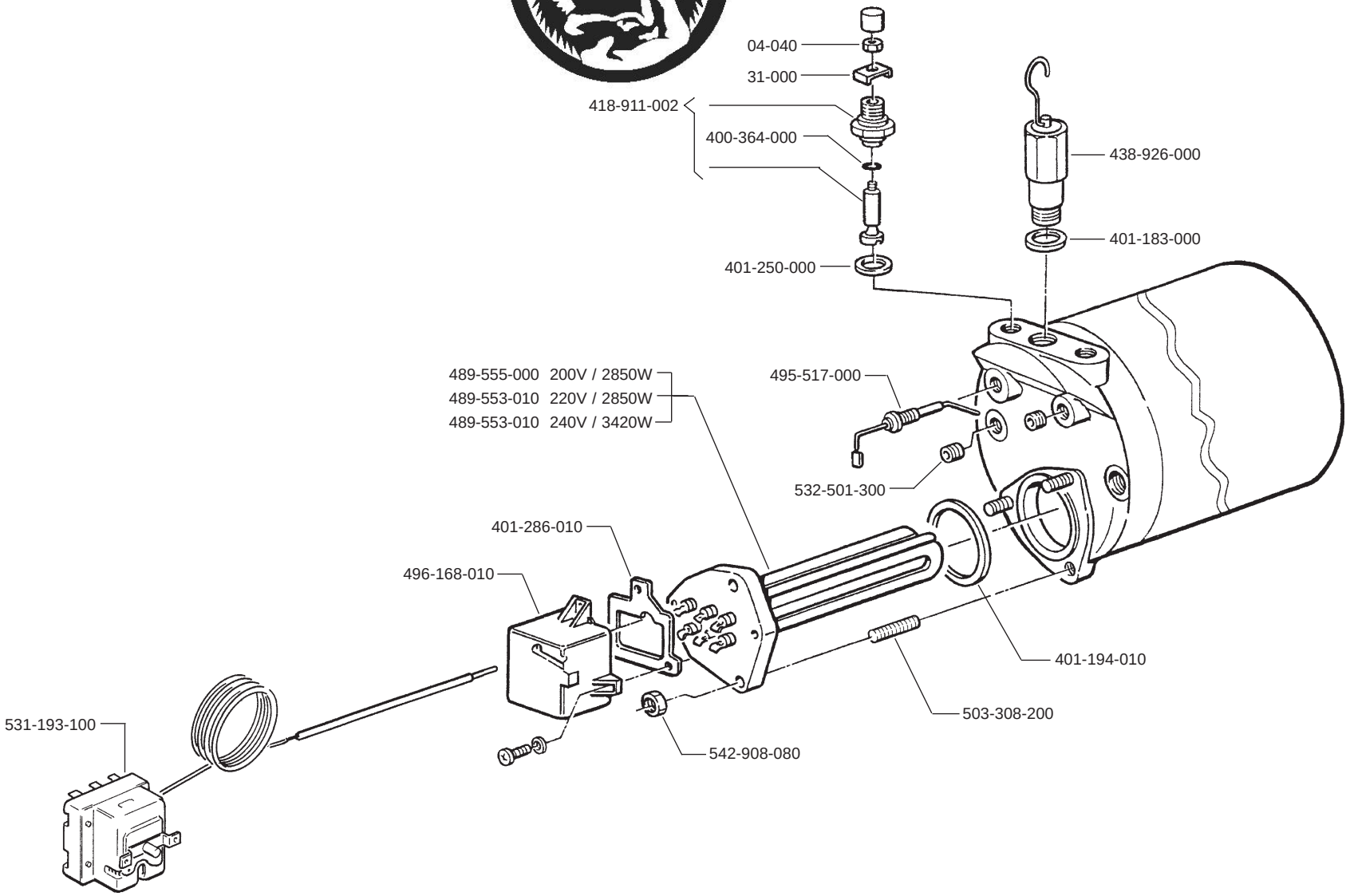


✻ Particolare venduto a metro lineare
Article vendu au mètre linéaire
Item sold per linear meter
Artikel wird am laufenden Meter verkauft
Particular vendido por metros lineares
Peça vendida por metro linear



✻ Particolare venduto a metro lineare
Article vendu au mètre linéaire
Item sold per linear meter
Artikel wird am laufenden Meter verkauft
Particular vendido por metros lineares
Peça vendida por metro linear

M29 SELECT-START



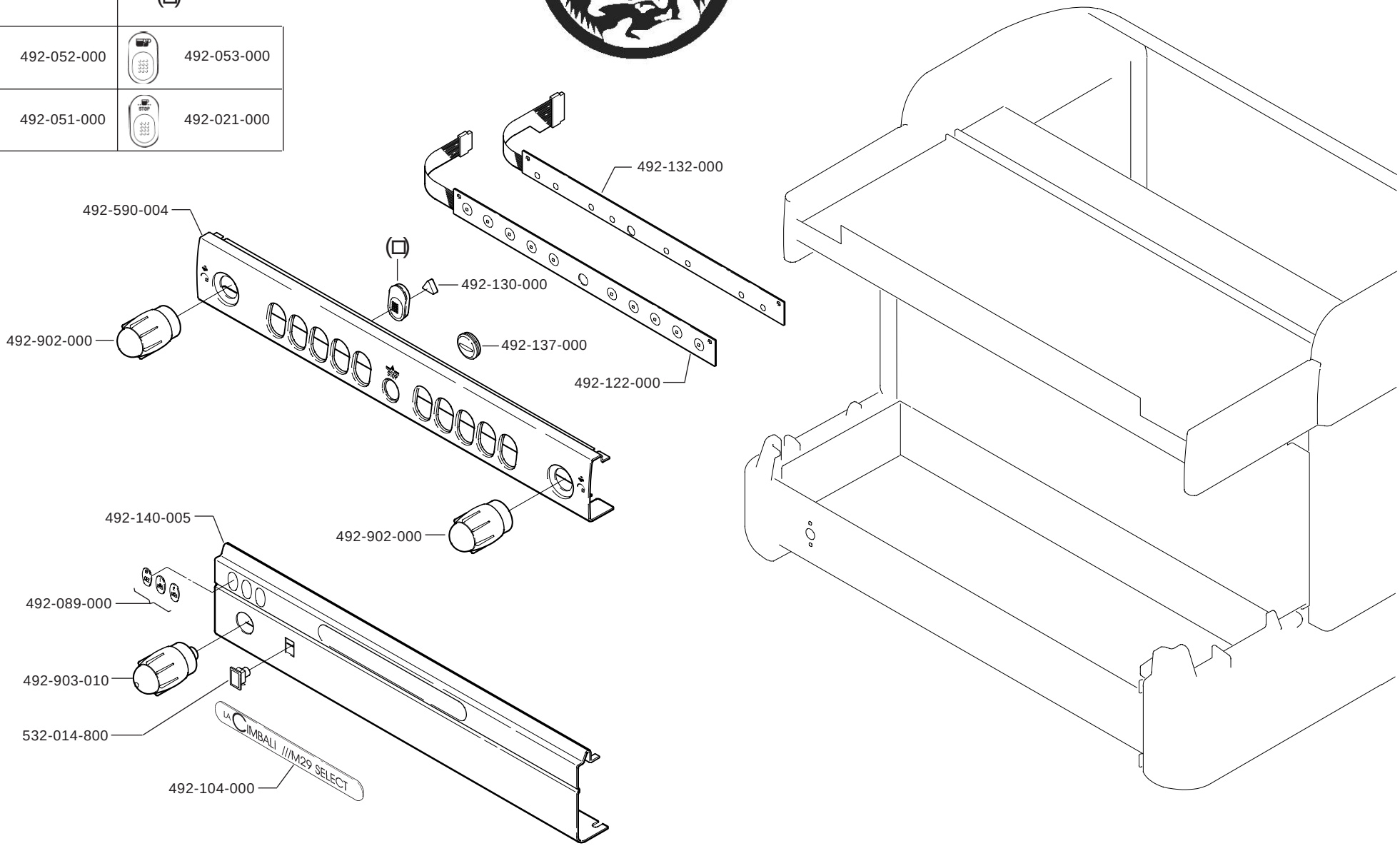
M29 SELECT-START

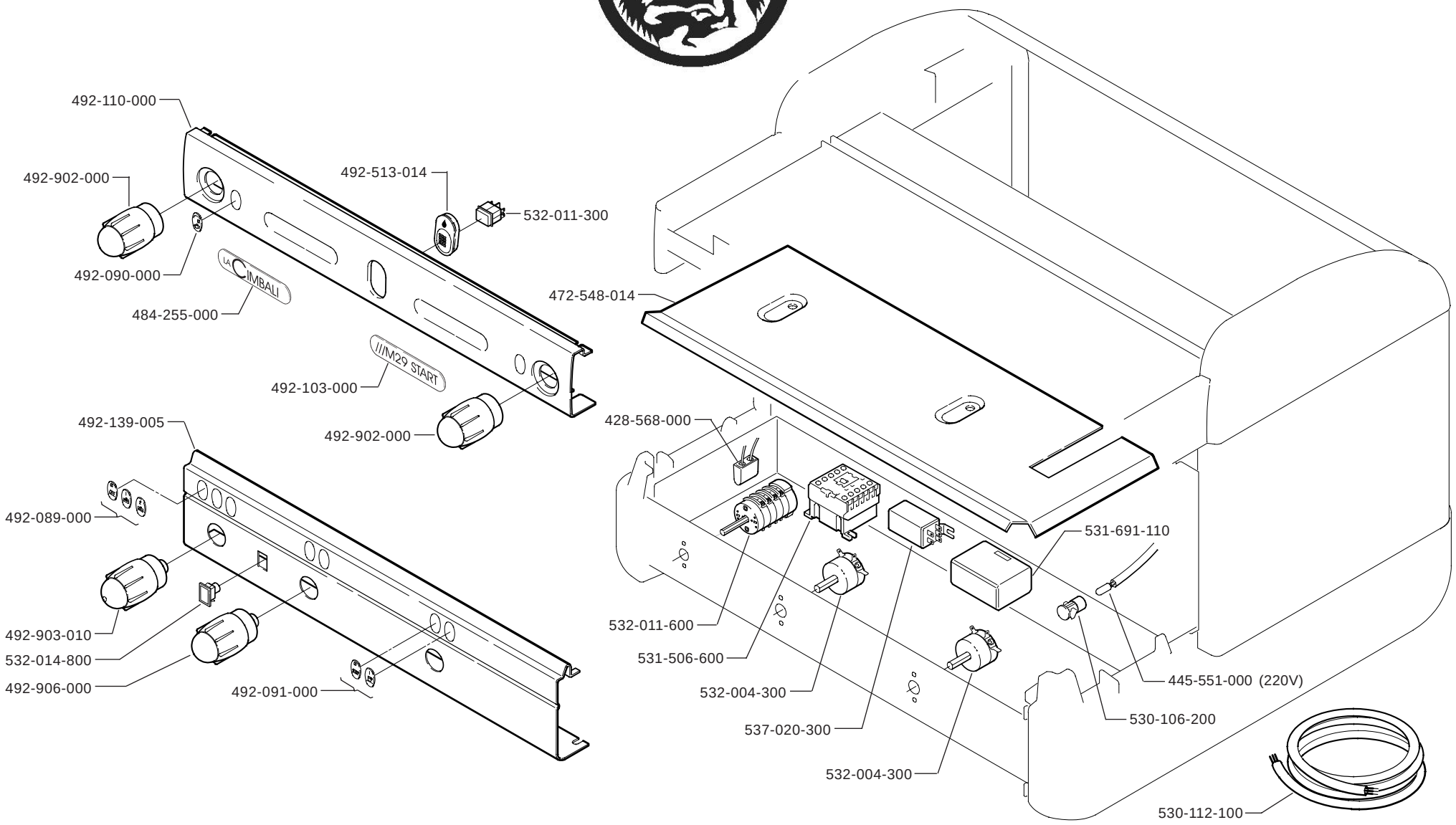
LA CIMBALI

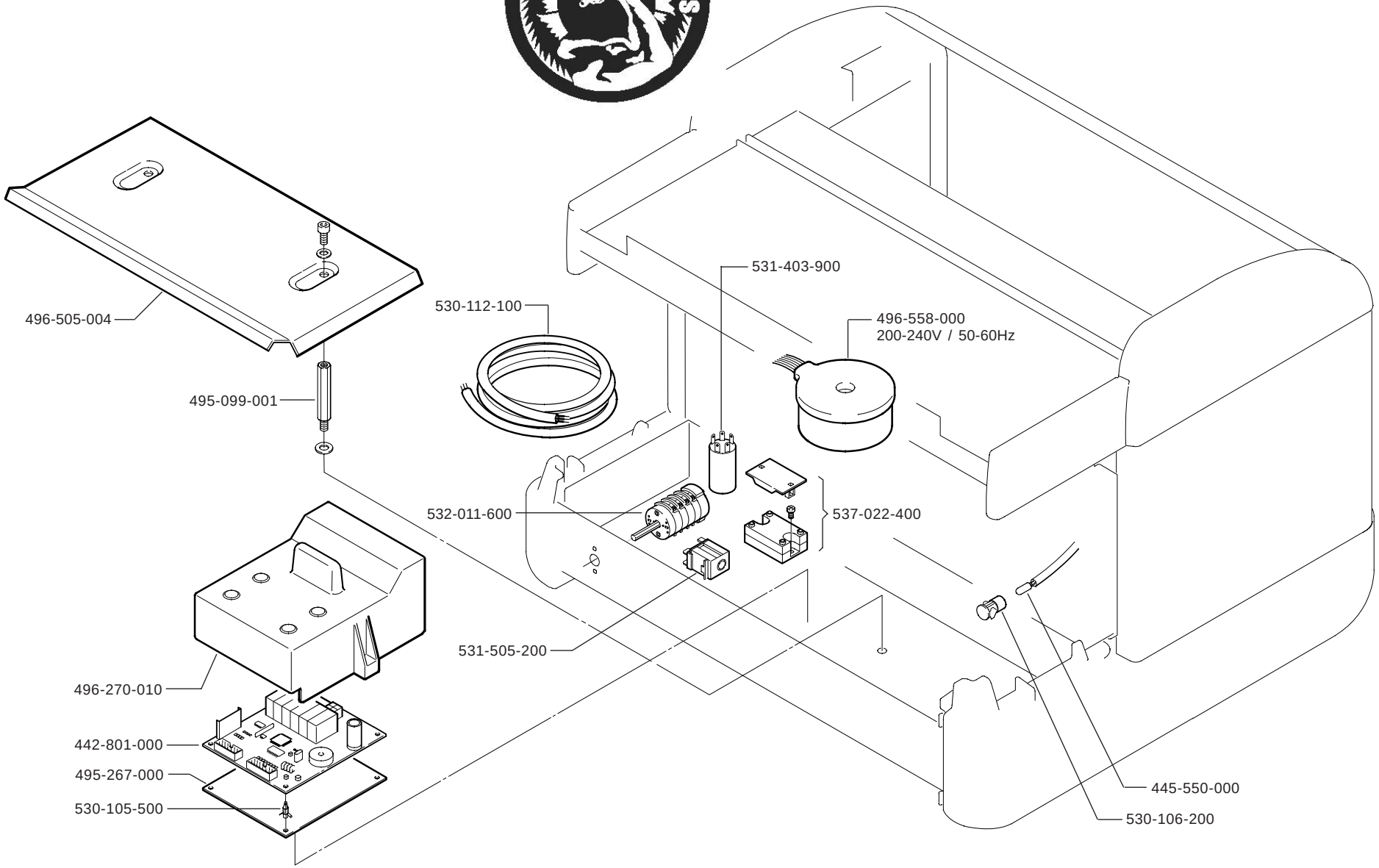
1) 401-214-000
2) 555-001-143
3) 590-568-000

532-501-600
Q61-2 ⬅ M29 START
Q61-1 ⬅ M29 SELECT
418-012-020
401-278-000
592-029-000
532-501-600
Q61-2 ⬅ M29 START
Q61-1 ⬅ M29 SELECT
555-000-035
590-021-000
592-036-000
401-234-000
481-361-000
491-173-006
401-234-000
590-533-000
415-928-000
400-244-000
415-020-000
415-004-000
400-279-000
415-019-010
533-798-300 (220-240V / 50-60Hz)
533-798-400 (24V / 50-60Hz)
418-914-002
400-335-000
401-278-000
418-012-020
418-014-000
590-563-000
·917-012
GR.2 495-501-046
1
1
3
2
1
419-076-001
401-278-000
419-077-000
400-213-000
407-901-002
407-502-000
401-204-000
407-004-000
400-213-000
407-003-010
496-237-010
468-901-022
401-235-010
AV-21

492-020-000	(□)
492-052-000	492-053-000
492-051-000	492-021-000




492-110-000
492-902-000
492-513-014
532-011-300
492-090-000
484-255-000
492-103-000
492-902-000
492-139-005
492-089-000
492-903-010
532-014-800
492-906-000
492-091-000
472-548-014
428-568-000
531-691-110
532-011-600
531-506-600
532-004-300
537-020-300
532-004-300
445-551-000 (220V)
530-106-200
530-112-100


496-505-004
495-099-001
530-112-100
531-403-900
496-558-000
200-240V / 50-60Hz
532-011-600
537-022-400
531-505-200
496-270-010
442-801-000
495-267-000
530-105-500
445-550-000
530-106-200

M29 SELECT

LA CIMBALI

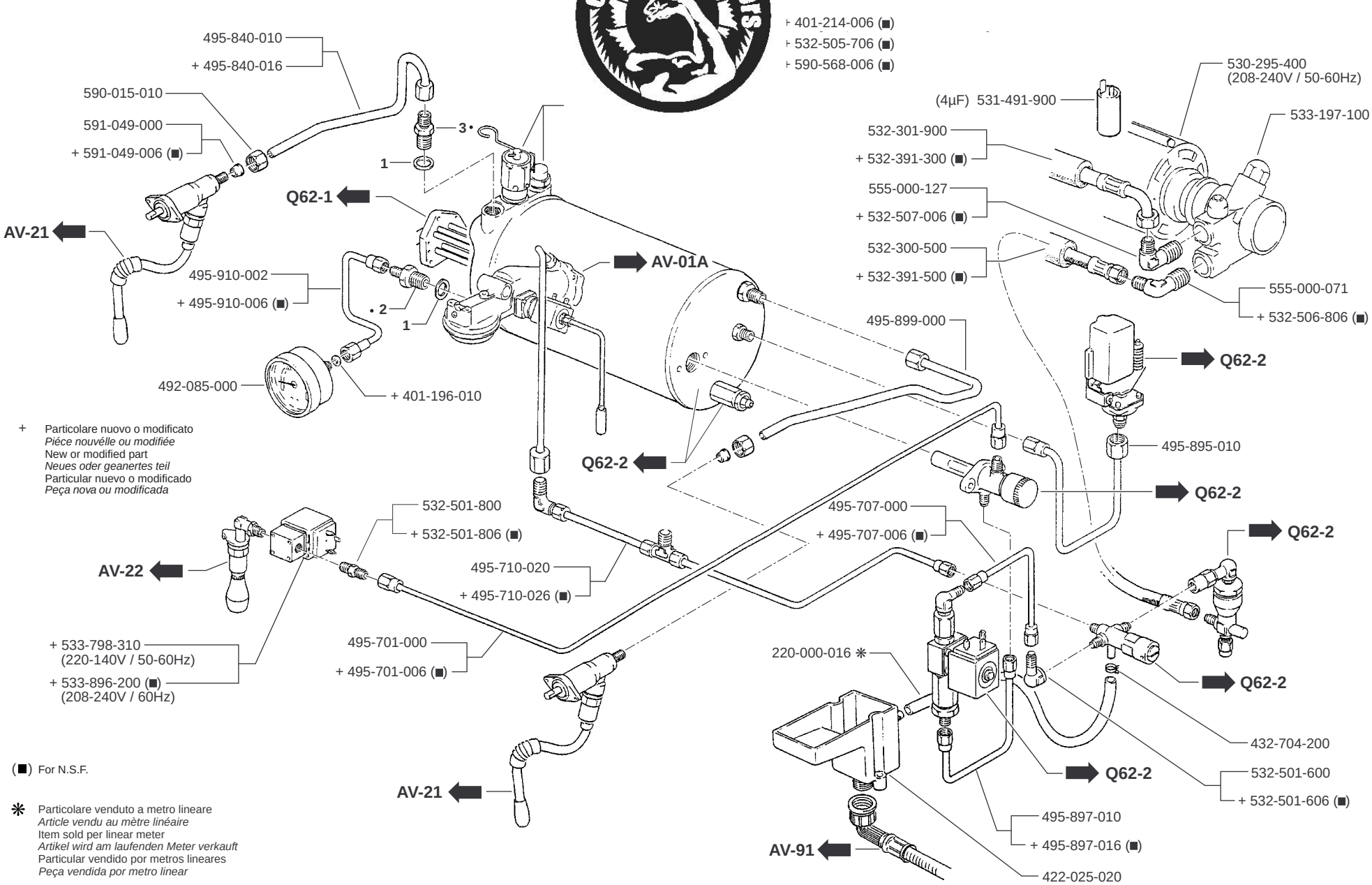
+ Particolare nuovo o modificato
Piéce nouvélle ou modifiée
New or modified part
Neues oder geanertes teil
Particular nuevo o modificado
Peça nova ou modificada

(■) For N.S.F.

1) 401-214-000 + 401-214-006 (■)
2) 555-001-143 + 532-505-706 (■)
3) 555-000-073 + 532-506-906 (■)
4) 555-000-050 + 532-506-206 (■)
5) 555-000-035 + 532-506-506 (■)

442-910-002
495-840-010
+ 492-681-000
+ 495-840-016 (■)
534-391-020
590-015-010
591-049-000
+ 591-049-006 (■)
590-568-000
+ 590-568-006 (■)
Q62-1
AV-21
Q62-1
532-501-500
+ 532-501-506 (■)
495-910-002
+ 495-910-006 (■)
AV-01A
492-085-000
+ 445-168-000 (■)
+ 401-196-010
Q62-2
495-704-000
+ 495-704-006 (■)
532-501-800
+ 532-501-806 (■)
AV-22
495-705-000
+ 495-705-006 (■)
+ 533-798-410
(24V / 50-60Hz)
+ 533-896-100 (■)
(24V / 60Hz)
495-701-000
+ 495-701-006 (■)
AV-21
Q61-2
532-301-900
+ 532-391-300 (■)
495-898-010
+ 492-682-000 (■)
532-300-500
+ 532-391-500 (■)
555-000-127
+ 532-507-006 (■)
555-000-071
+ 532-506-806 (■)
495-899-000
Q62-2
495-895-010
Q62-2
Q62-2
495-707-000
+ 495-707-006 (■)
Q62-2
532-501-600
+ 532-501-606 (■)
422-025-020
220-000-016 ✻
Q62-2
AV-91
495-897-010
+ 495-897-016 (■)

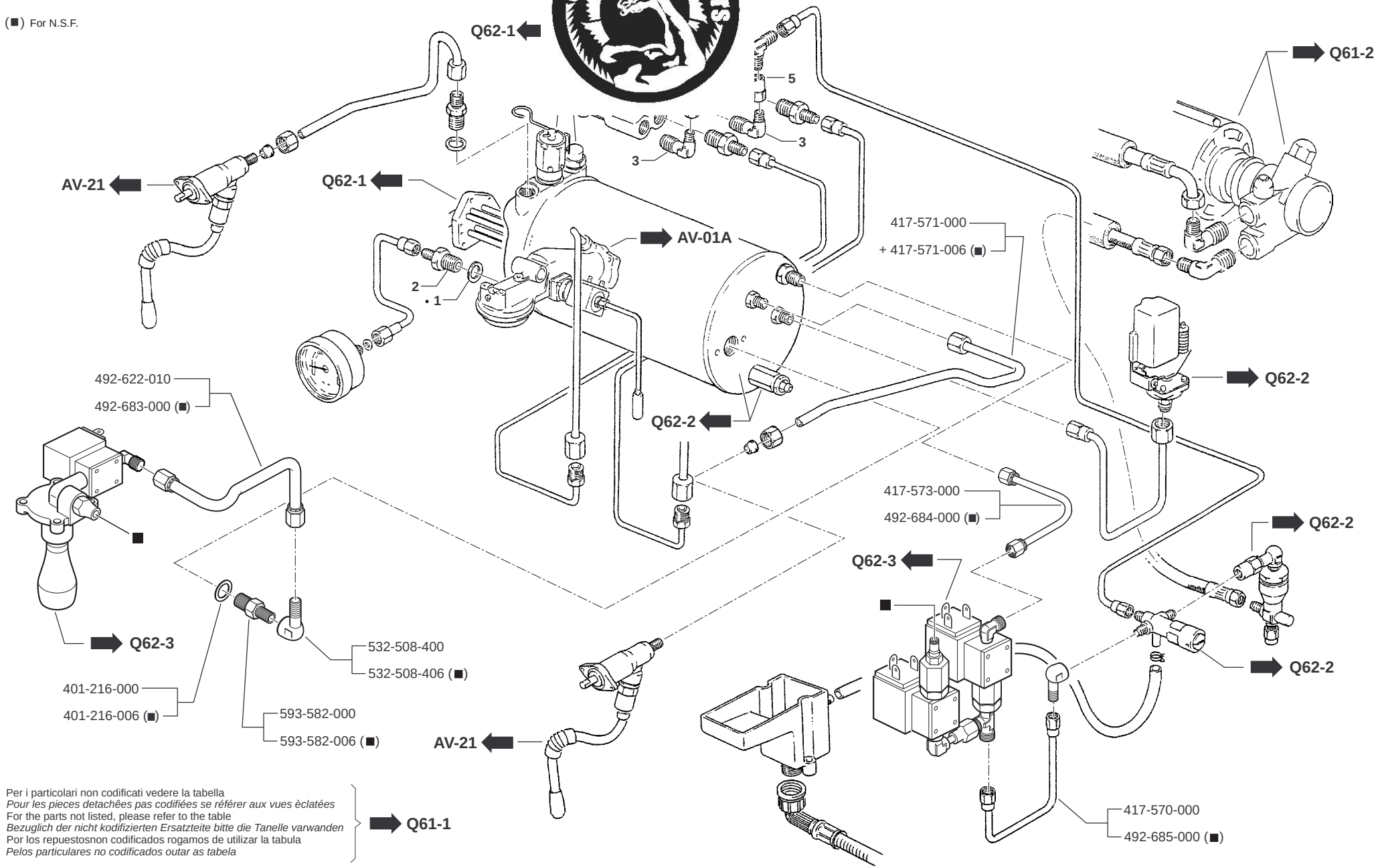
✻ Particolare venduto a metro lineare
Article vendu au mètre linéaire
Item sold per linear meter
Artikel wird am laufenden Meter verkauft
Particular vendido por metros lineares
Peça vendida por metro linear



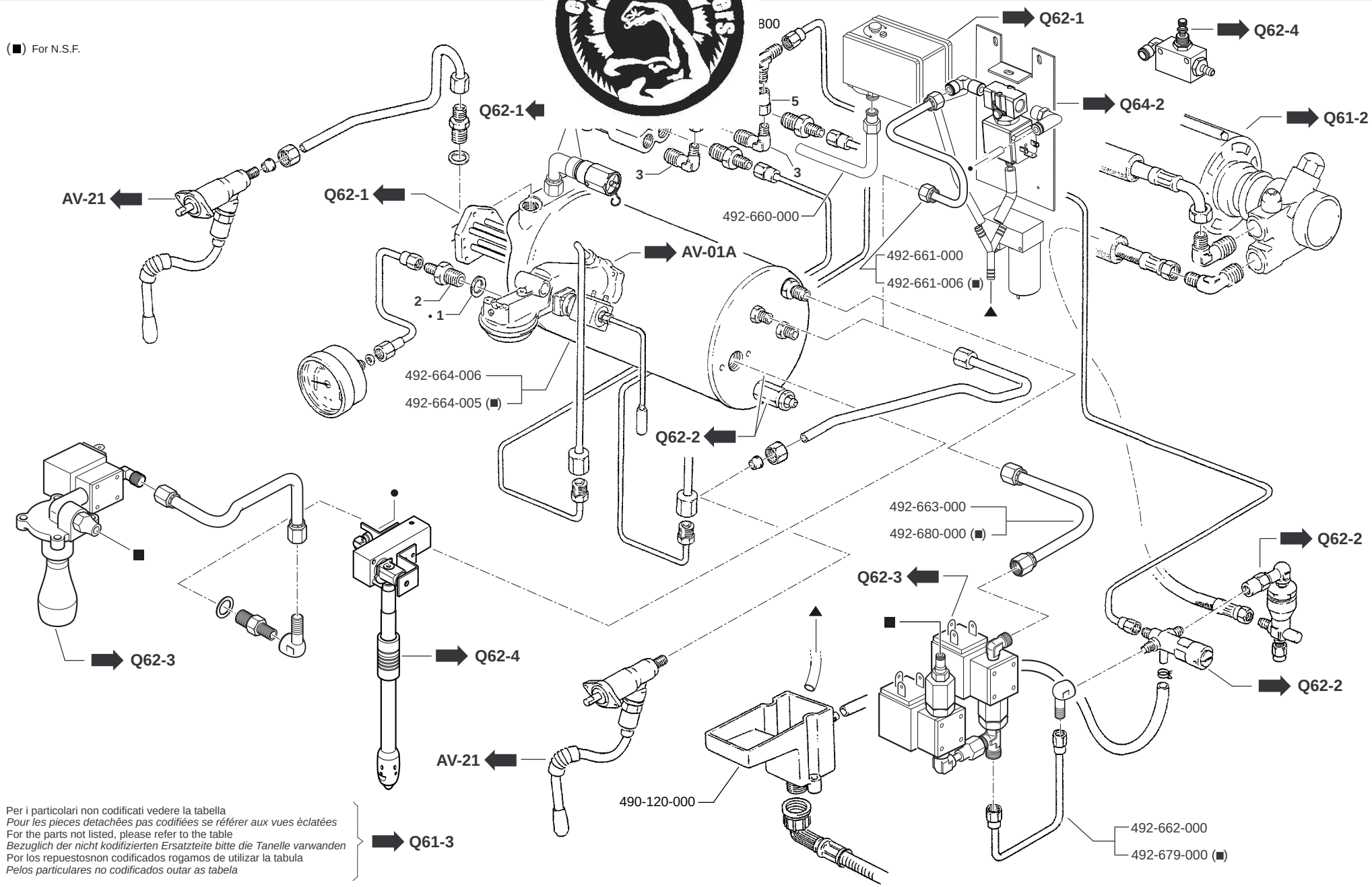
\+ Particolare nuovo o modificato
Piéce nouvélle ou modifiée
New or modified part
Neues oder geanertes teil
Particular nuevo o modificado
Peça nova ou modificada

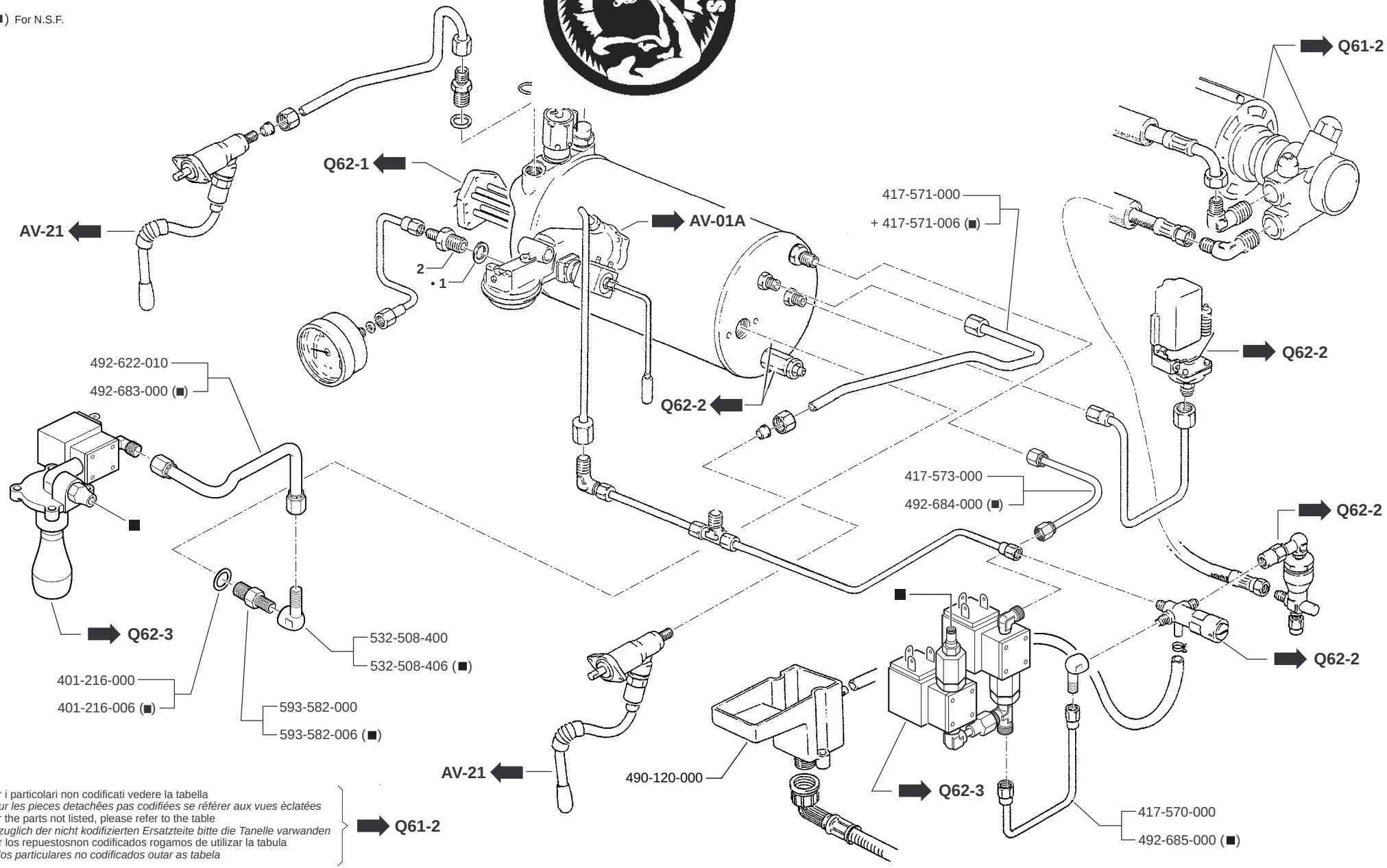
(■) For N.S.F.

✻ Particolare venduto a metro lineare
Article vendu au mètre linéaire
Item sold per linear meter
Artikel wird am laufenden Meter verkauft
Particular vendido por metros lineares
Peça vendida por metro linear


(■) For N.S.F.
Q62-1
Q61-2
5
3
3
AV-21
Q62-1
AV-01A
417-571-000
+ 417-571-006 (■)
2
• 1
Q62-2
492-622-010
492-683-000 (■)
Q62-2
417-573-000
492-684-000 (■)
Q62-3
Q62-2
■
Q62-3
532-508-400
532-508-406 (■)
Q62-2
401-216-000
401-216-006 (■)
593-582-000
593-582-006 (■)
AV-21
417-570-000
492-685-000 (■)
Per i particolari non codificati vedere la tabella
Pour les pieces detachées pas codifiées se référer aux vues èclatées
For the parts not listed, please refer to the table
Bezuglich der nicht kodifizierten Ersatzteite bitte die Tanelle varwanden
Por los repuestosnon codificados rogamos de utilizar la tabula
Pelos particulares no codificados outar as tabela
Q61-1

M29 SELECT R


(■) For N.S.F.
800
Q62-1
Q62-4
Q64-2
Q61-2
5
3
3
Q62-1
AV-21
Q62-1
492-660-000
AV-01A
492-661-000
492-661-006 (■)
2
• 1
492-664-006
492-664-005 (■)
Q62-2
492-663-000
492-680-000 (■)
Q62-2
Q62-3
Q62-3
■
Q62-4
Q62-2
AV-21
490-120-000
492-662-000
492-679-000 (■)
Per i particolari non codificati vedere la tabella
Pour les pieces detachées pas codifiées se référer aux vues èclatées
For the parts not listed, please refer to the table
Bezuglich der nicht kodifizierten Ersatzteite bitte die Tanelle varwanden
Por los repuestosnon codificados rogamos de utilizar la tabula
Pelos particulares no codificados outar as tabela
Q61-3

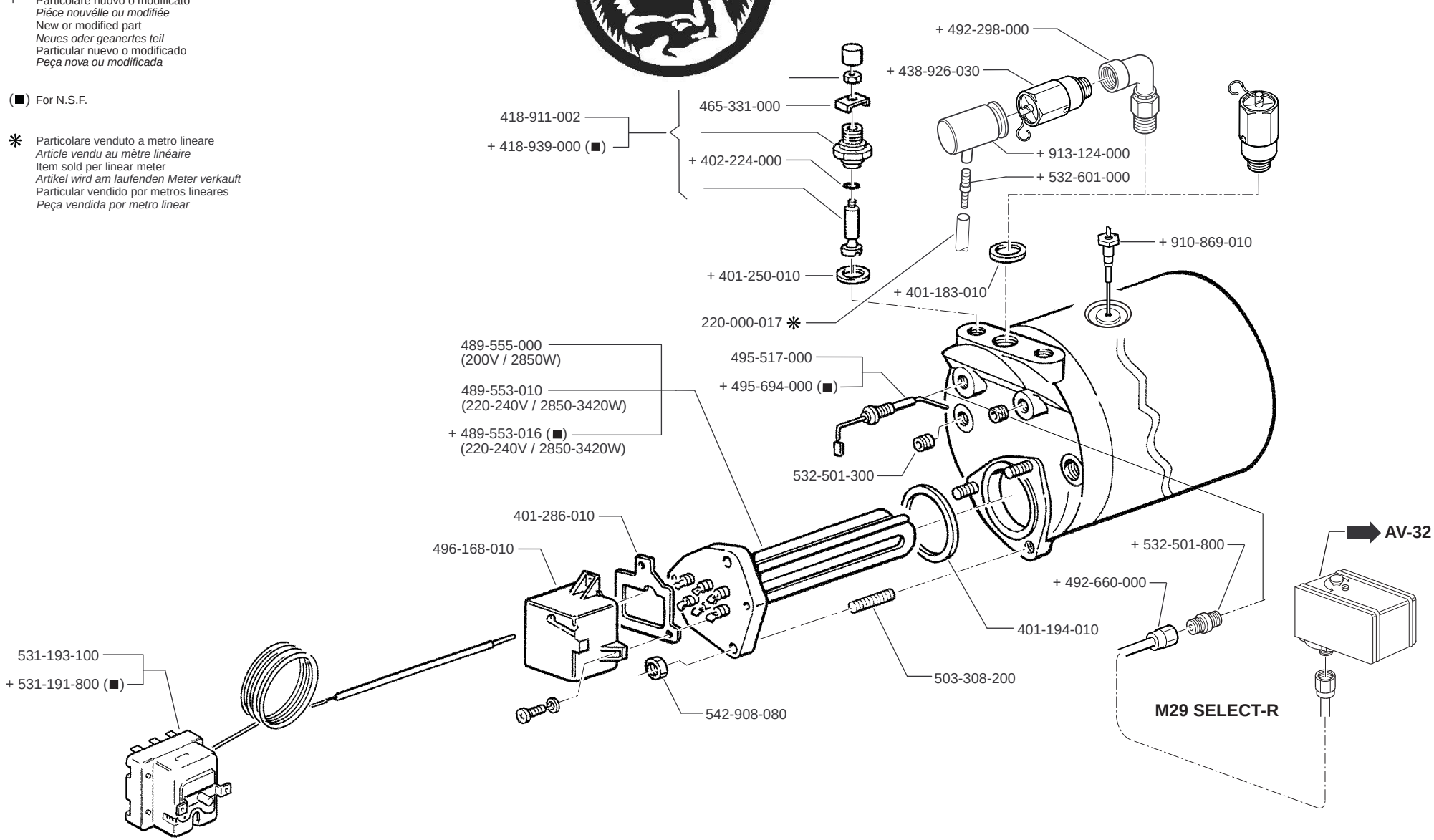

(■) For N.S.F.
Q61-2
Q62-1
AV-21
AV-01A
2
1
417-571-000
+ 417-571-006 (■)
Q62-2
492-622-010
492-683-000 (■)
417-573-000
492-684-000 (■)
Q62-2
Q62-3
532-508-400
532-508-406 (■)
Q62-2
401-216-000
401-216-006 (■)
593-582-000
593-582-006 (■)
AV-21
490-120-000
Q62-3
417-570-000
492-685-000 (■)
Per i particolari non codificati vedere la tabella
Pour les pieces detachées pas codifiées se référer aux vues èclatées
For the parts not listed, please refer to the table
Bezuglich der nicht kodifizierten Ersatzteite bitte die Tanelle varwanden
Por los repuestosnon codificados rogamos de utilizar la tabula
Pelos particulares no codificados outar as tabela
Q61-2

M29 SELECT-START

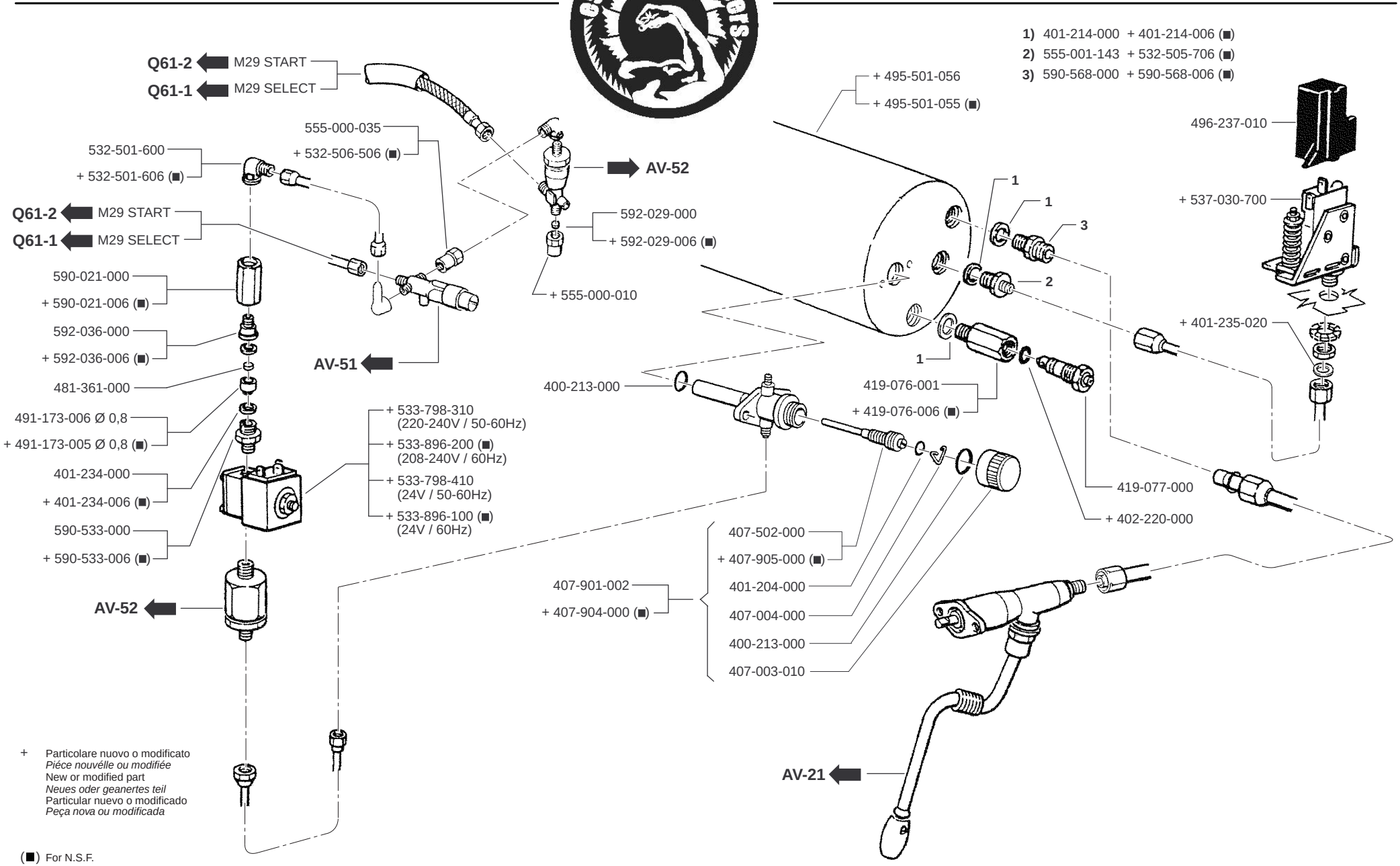
\+ Particolare nuovo o modificato
Piéce nouvélle ou modifiée
New or modified part
Neues oder geanertes teil
Particular nuevo o modificado
Peça nova ou modificada

(■) For N.S.F.

✻ Particolare venduto a metro lineare
Article vendu au mètre linéaire
Item sold per linear meter
Artikel wird am laufenden Meter verkauft
Particular vendido por metros lineares
Peça vendida por metro linear



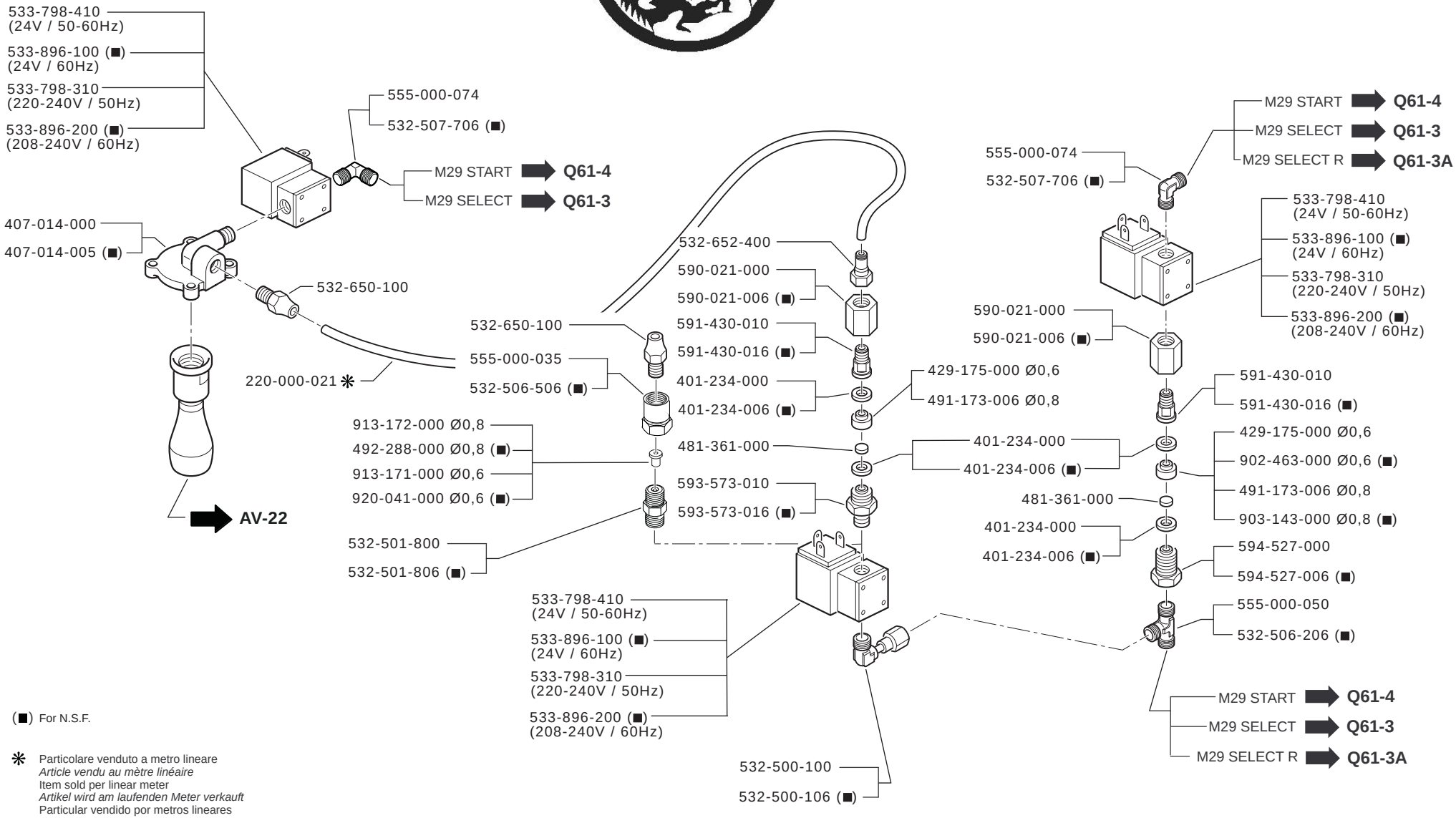
M29 SELECT-START



\+ Particolare nuovo o modificato
Piéce nouvélle ou modifiée
New or modified part
Neues oder geanertes teil
Particular nuevo o modificado
Peça nova ou modificada

(■) For N.S.F.

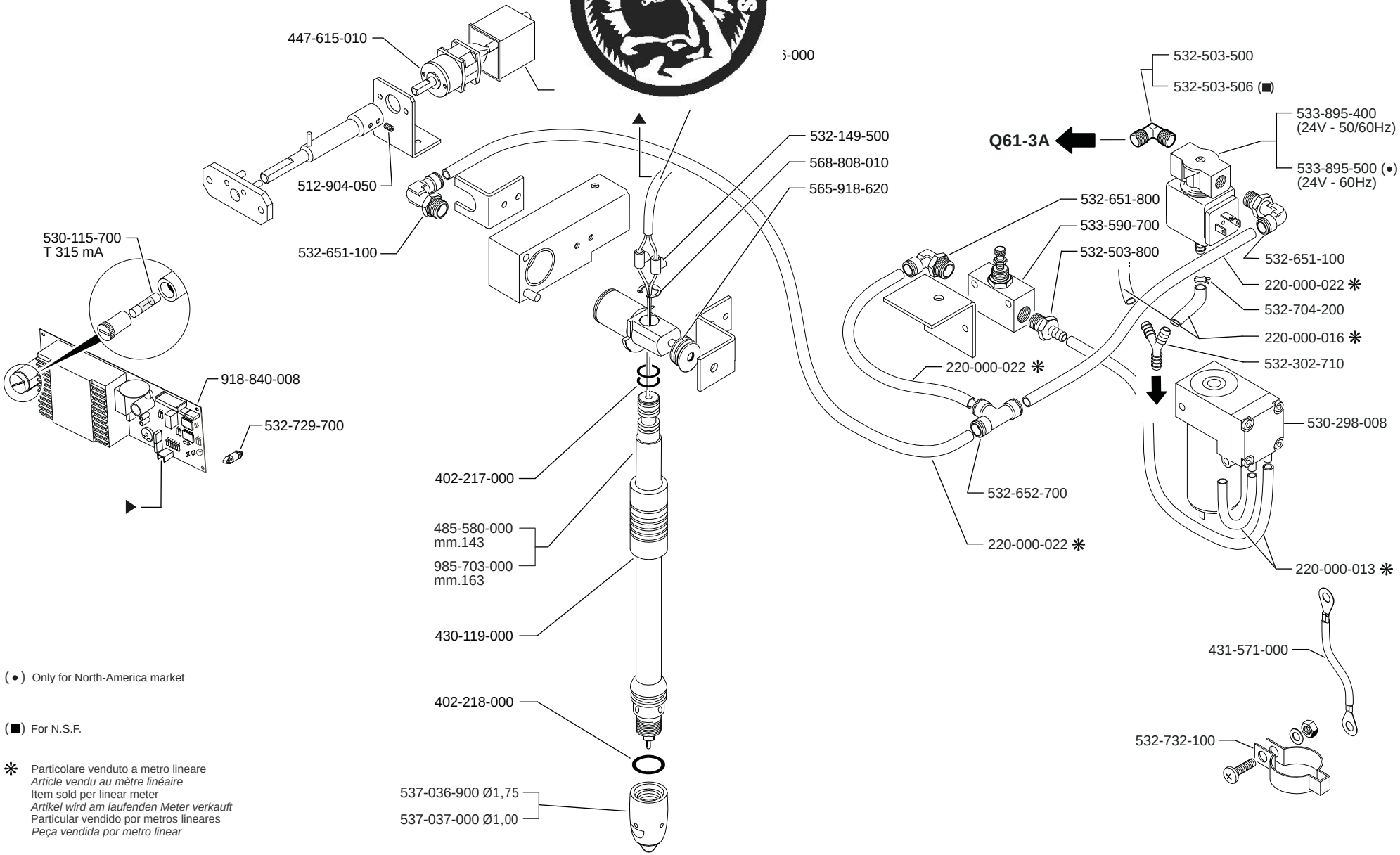
M29 SELECT-START



(■) For N.S.F.

✻ Particolare venduto a metro lineare
Article vendu au mètre linéaire
Item sold per linear meter
Artikel wird am laufenden Meter verkauft
Particular vendido por metros lineares
Peça vendida por metro linear

M29 SELECT R



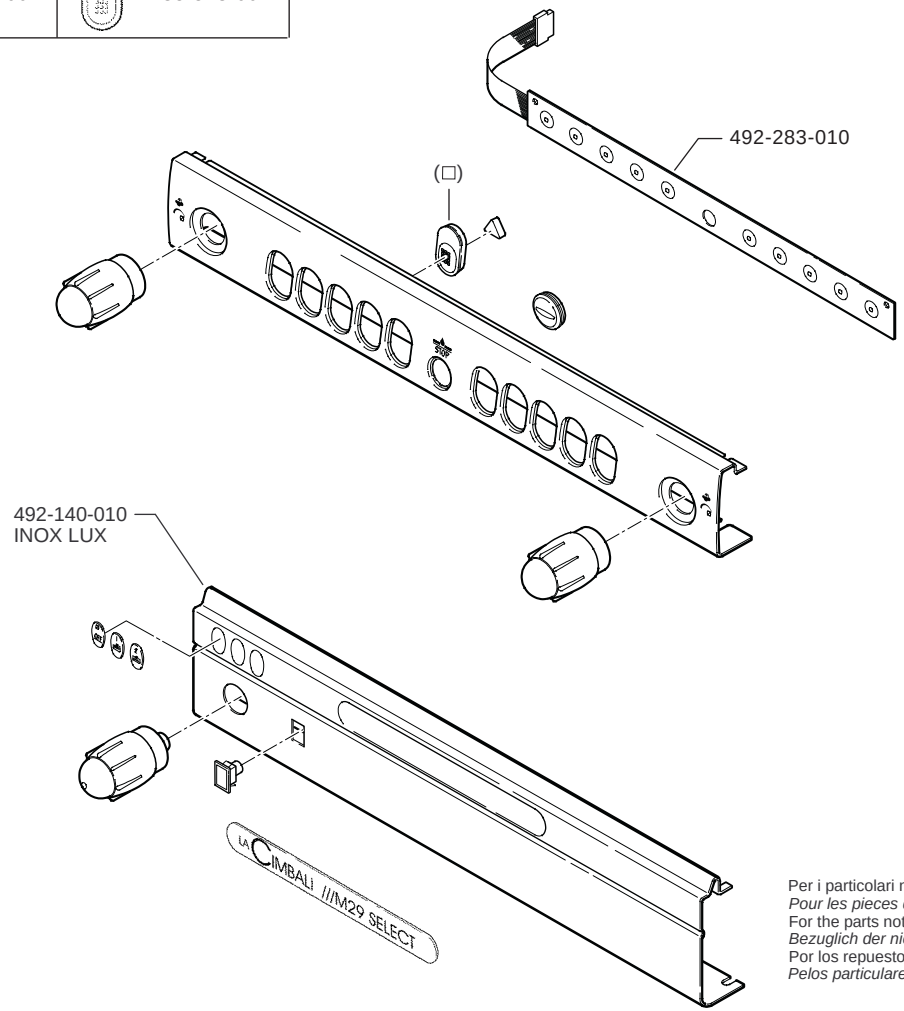
(•) Only for North-America market

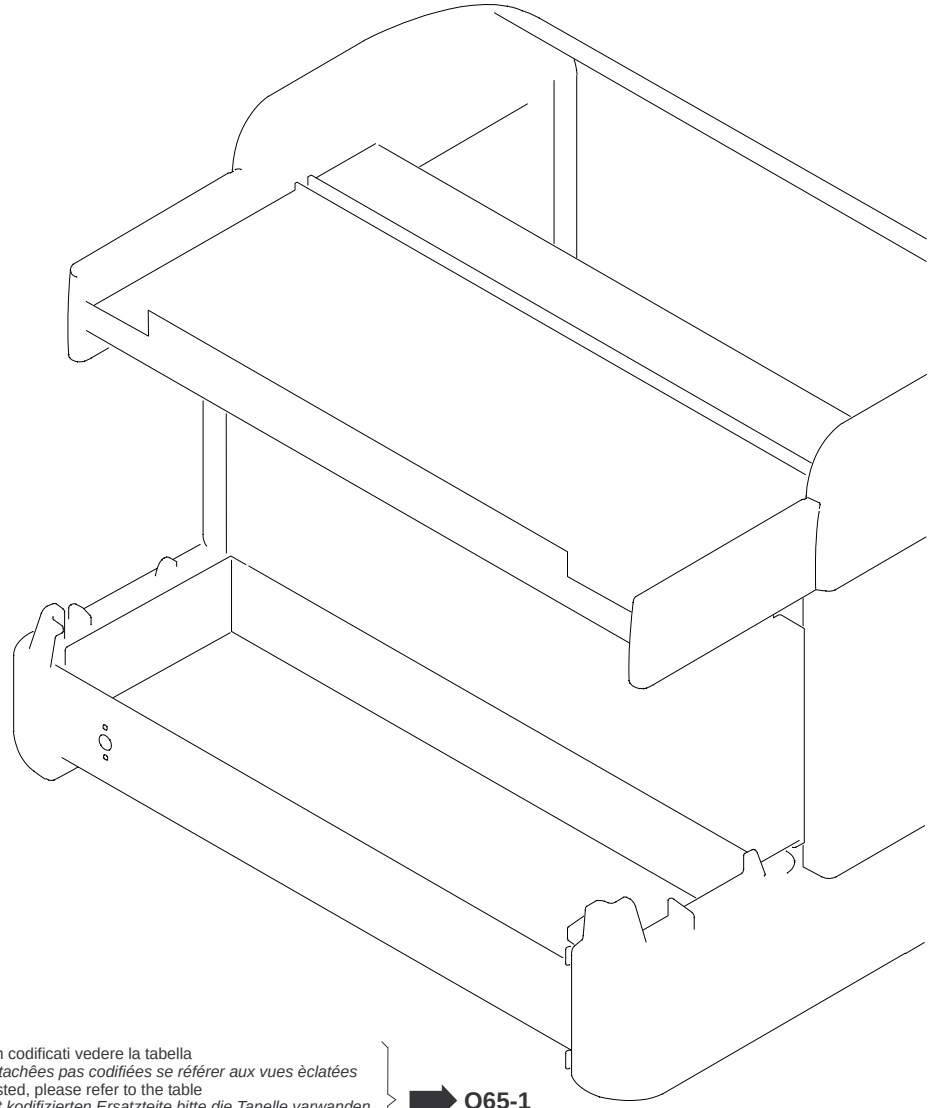
(■) For N.S.F.

✻ Particolare venduto a metro lineare
Article vendu au mètre linéaire
Item sold per linear meter
Artikel wird am laufenden Meter verkauft
Particular vendido por metros lineares
Peça vendida por metro linear

M29 SELECT R

435-539-004	(□)	
435-540-004	435-542-004	913-198-000
435-541-004	435-543-004	

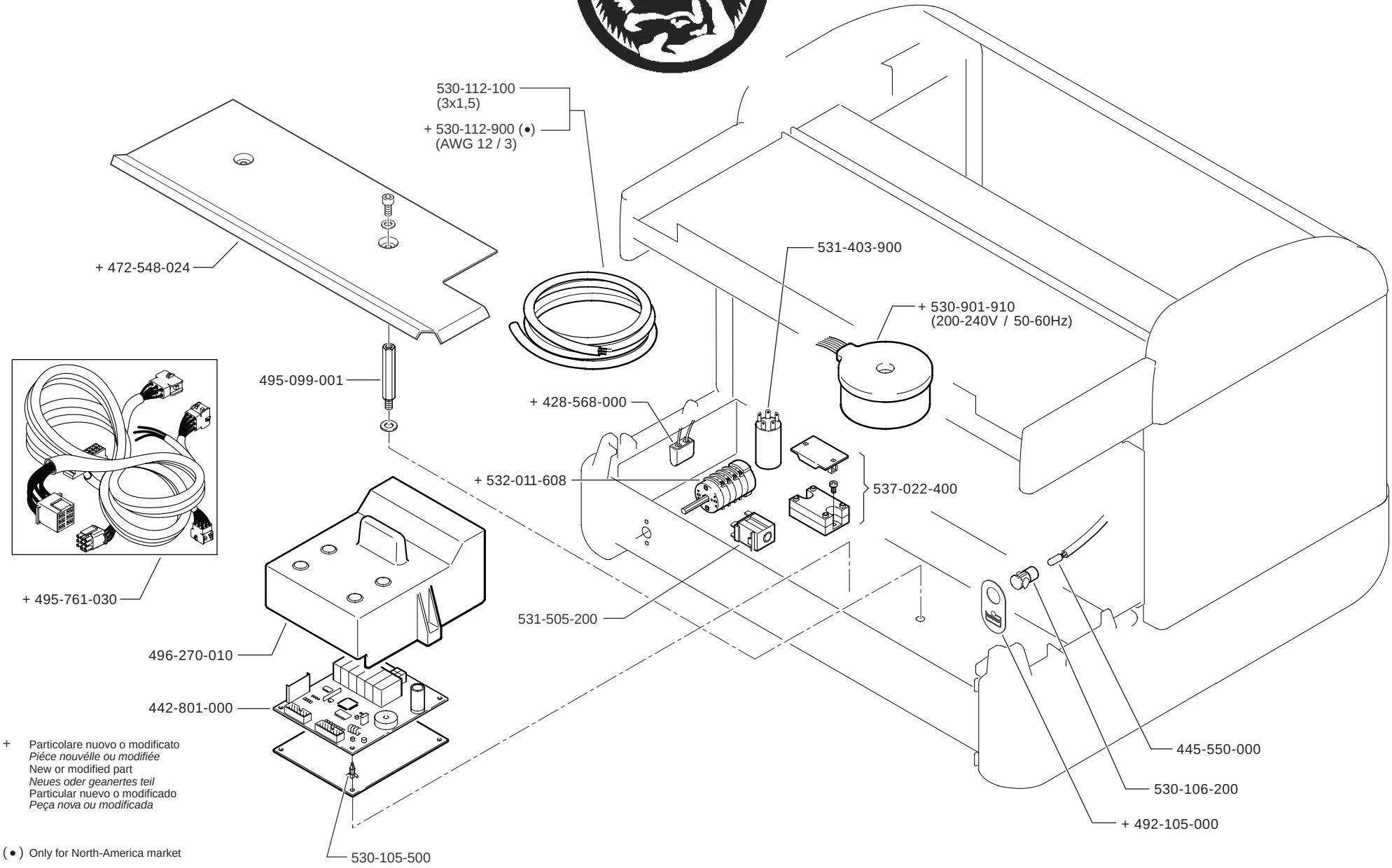




Per i particolari non codificati vedere la tabella
Pour les pieces detachées pas codifiées se référer aux vues èclatées
For the parts not listed, please refer to the table
Bezuglich der nicht kodifizierten Ersatzteite bitte die Tanelle varwanden
Por los repuestosnon codificados rogamos de utilizar la tabula
Pelos particulares no codificados outar as tabela

➡ **Q65-1**

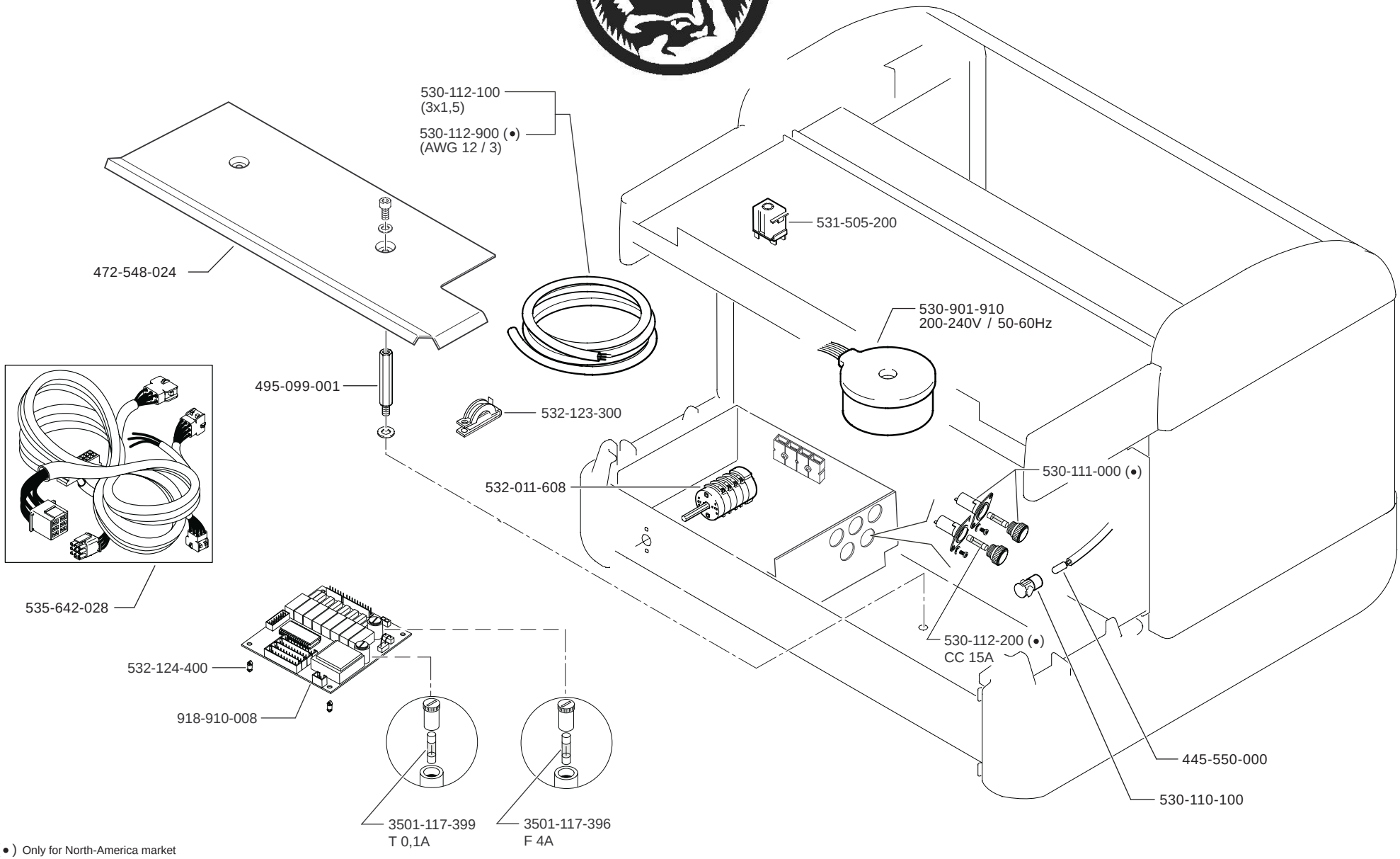
M29 SELECT



\+ Particolare nuovo o modificato
Piéce nouvélle ou modifiée
New or modified part
Neues oder geanertes teil
Particular nuevo o modificado
Peça nova ou modificada

(•) Only for North-America market

M29 SELECT R



(•) Only for North-America market